

**SamTrans：董事會
公聽會及會議通知
擬議車費變動**

SamTrans 董事會將舉行一場**公開會議 (2023 年 10 月 30 日)**和一場**公聽會 (2023 年 12 月 6 日)**，以聽取大眾對於以下 SamTrans 車費結構擬議變動的意見：

將於 2024 年 1 月 1 日實施：

- 取消青少年夏季通行證 (Summer Youth Pass)
- 將本地車費與快車車費合併為單一價格
- 免除預先安排的校外教學車費

於 Clipper® Next Generation 發佈之時（預計在 2024 年秋季）實施：

- 引入使用信用卡及扣帳卡的零接觸車上支付（亦稱「開放付款」）
- 引入日票與月票的累積計算機制（亦稱「車費封頂」）
- 終止 SamTrans 流動應用程式上的公車車費付款功能；以 Clipper 流動應用程式上的公車車費付款功能替代
- 參與地區交通折扣計劃

聖馬刁縣運輸委員會董事會誠邀大眾在公開會議與公聽會上對潛在變動提出意見。大眾可以透過 Zoom 網站連結和/或電話參加會議。

公開會議

2023 年 10 月 30 日下午 5:30

Zoom 資訊： <https://us06web.zoom.us/j/88078523828>

網絡研討會 ID/會議 ID 880 7852 3828

透過電話參加：1.253.215.8782（輸入網絡研討會 ID 並在提示輸入與會者 ID 時按 #），
僅音訊會議。

公聽會

2023 年 12 月 6 日星期三下午 2 點

（或在本事項聽證後立即舉行）

Zoom 資訊：

<https://us06web.zoom.us/j/87609824114?pwd=UGhLRjNXb2xWeFM3aBrNUxVbGNmQT09>

網絡研討會/會議 ID：876 0982 4114

密碼：519746（在 Zoom 應用程式內以音訊/視像方式參與）

透過電話參加：1.669.900.9128（輸入網絡研討會 ID 並在提示輸入與會者 ID 時按 #），
僅音訊會議。

在聽證會舉行前，大眾可透過郵遞、電郵或電話提出意見：

Board Secretary

San Mateo County Transit District

P.O. Box 3006, San Carlos, CA 94070-1306

publiccomment@samtrans.com 1.800.660.4287 (TTY 650.508.6448)

如需翻譯或口譯協助，請在會議前至少三天撥打 1.800.660.4287 與 SamTrans 聯絡。

Para traducción llama al 1.800.660.4287; 如需翻譯,請電 1.800.660.4287.